

REF 52427,52861,53365,53105,53469,53470,52862,52863,53364,53466,53467,53468

Rx Only

IVD

15°C CE

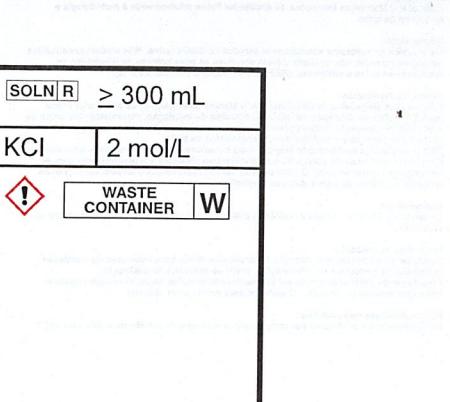
# Stat Profile® Prime Calibrator Cartridge CCS/CCS Comp

Kalibratorkassette, Κασέτα Βαθμονομήτρη, Cartucho del calibrador, Cartouche étalon, Cartuccia calibratore, Calibrator Cartridge, Kalibratorkassett, Kalibratorkazetta, キャリブレータ カートリッジ, 측정기 카트리지, 校准液盒

LOT 24212066

2026-01-16

CAL A	$\geq 500 \text{ mL}$	CAL B	$\geq 250 \text{ mL}$	CAL F	$\geq 720 \text{ mL}$	SOLN R	$\geq 300 \text{ mL}$
pH	7.354	pH	6.840	$\text{PCO}_2$	51.3 mmHg	KCl	2 mol/L
$\text{PCO}_2$	24.6 mmHg	$\text{PO}_2$	167.0 mmHg	$\text{PO}_2$	98.0 mmHg		
$\text{Na}^+$	133.0 mmol/L	$\text{Na}^+$	68.5 mmol/L				
$\text{K}^+$	4.0 mmol/L	$\text{K}^+$	10.0 mmol/L				
$\text{Cl}^-$	106.0 mmol/L	$\text{Cl}^-$	46.0 mmol/L				
iCa	1.10 mmol/L	iCa	2.20 mmol/L				
Glu	80 mg/dL	Glu	200 mg/dL				
Lac	2.0 mmol/L	Lac	10.0 mmol/L				



EN

## Product Description

The above table lists the concentrations of constituents for the calibrators and solutions contained in the Calibrator Cartridge. Contains the following aqueous solutions within individual bag flimsies located in a carton box: 3 calibrators (Calibrator A, B, and F), reference solution and a bag. Each bag includes a filament with a septa. The exposed bag flimsies are arranged in a line along the rear of the cartridge box. These septa are pierced during the insertion of the cartridge into the analyzer.

## Intended Use

The Stat Profile Prime Calibrator Cartridge CCS is intended for the calibration of pH,  $\text{PCO}_2$ ,  $\text{PO}_2$ ,  $\text{Na}^+$ ,  $\text{K}^+$ ,  $\text{Cl}^-$ , iCa, Glucose (Glu), and Lactate (Lac) using the Stat Profile Prime CCS Analyser.

## Methodology

Refer to Prime Analyzer Instructions For Use Manual for Test Methodologies and Principles.

## Composition

Calibrator volumes are listed in the table above. Contains no constituents of human origin, however, good laboratory practice should be followed during handling of these materials. (REF. NCCLS DOCUMENT M29-T2).

## Warnings and Cautions:

Intended for in vitro diagnostic use.

Refer to the Prime Analyzer Instructions for Use Manual for complete directions for use, installation instructions, recommendations for calibration intervals, Troubleshooting information, Methodology and Principles of the testing procedures. Follow standard practices required for all laboratory reagents. Discard Calibrator Cartridges and Waste products in accordance with local guide lines. Waste Bag Contains Preservative (eye, skin, and respiratory irritant).

## Storage

Store at 15–30 °C. Expiration date is printed on the front of the Calibrator Cartridge. Directions For Use Refer to the Prime Analyzer Instructions for Use for complete directions for installation of the cartridge, and recommendations for Calibration Intervals. Calibrator Cartridge must be inverted gently several times to thoroughly mix contents. Cartridge is ready for use.

## Traceability of Standards

Analyses traced to NIST Standard Reference Materials.

DE

## Produktdescription

In der oben angegebenen Tabelle sind die Konzentrationen der Bestandteile für Kalibratoren und Lösungen in der Kalibratorkassette aufgeführt. Enthält folgende wässrige Lösungen in flexiblen Taschen innerhalb eines Pappkartons: 3 Kalibratoren (Kalibrator A,B, und F), Referenzlösung und eine flexible Abfalltasche. Jede Tasche ist innen mit Trennwänden ausgestattet. Die äußeren Taschen sind in einer Reihe am Ende der Pappkartonschachtel angeordnet. Diese Trennwände werden während des Einfügens der Kassette in das Analysegerät durchstochen.

## Verwendungszeitraum

Die Stat Profile Prime Calibrator Cartridge CCS dient zum Kalibrieren von pH,  $\text{PCO}_2$ ,  $\text{PO}_2$ ,  $\text{Hct}$ ,  $\text{Na}^+$ ,  $\text{K}^+$ , iCa, Glukose (Glu) und Laktat (Lac) mit dem Stat Profile Prime CCS Analyser.

## Methodologie

Informationen hierzu finden Sie im Bedienhandbuch für Prime-Analysegeräte.

## Zusammensetzung

Kalibratorkontrolle sind in der Tabelle oben aufgeführt. Enthält keine Bestandteile menschlichen Ursprungs, dennoch sollte beim Umgang mit den Materialien auf gute Laborpraxis geachtet werden. (Siehe NCCLS-DOKUMENT M29-T2).

## Warnungen und Vorsichtshinweise:

Für Verwendung zur In-vitro-Diagnose.  
Vollständige Verwendungsanweisungen, Installationsanweisungen, Empfehlungen zu Verarbeitungsvorgängen und zur Problemlösung sind im Handbuch für Prime-Analysegeräte, der Testanleitung finden Sie im Anhang mit Bedienungsanweisung für Prime-Analysegeräte. Beachten Sie die standardgemäß erforderlichen Verfahren für den Umgang mit Labortestgeräten. Entsorgen Sie Kalibratorkassetten und Abfallprodukte gemäß den örtlichen Richtlinien. Die Abfalltasche enthält ein Konservierungsmittel (bei Kontakt mit Augen, Haut und beim Einatmen verderben).

## Lagerung

Bei 15 – 30 °C lagern. Das Verfallsdatum befindet sich vorne auf der Kalibratorkassette.

## Verwendungsanweisungen

Vollständige Verwendungsanweisungen zur Installation der Kassette und Empfehlungen zu Kalibrationsintervallen finden Sie in der Bedienungsanweisung für Prime-Analysegeräte. Die Kalibratorkassette mehrmals vorsichtig wenden, um die Inhaltsstoffe zu mischen. Die Kassette ist einsatzbereit.

## Nachverfolgbarkeit von Standards

Analyte werden auf NIST-Standardreferenzmaterialien zurückverfolgt.

EL

## Πρήγματα Προϊόντος

Η κασέτα βαθμονομήτρη Stat Profile CCS προορίζεται για τη βαθμονόμηση του pH, του  $\text{PCO}_2$ , του  $\text{PO}_2$ , του Hct, του  $\text{Na}^+$ , του  $\text{K}^+$ , του  $\text{Cl}^-$ , του iCa, γλυκόζης (Glu), και γαλακτικού σίδους (Lac) με τη χρήση του αναλυτή Stat Profile Prime CCS.

## Επενδυτικόν χρήση

Η κασέτα βαθμονομήτρη Stat Profile CCS προορίζεται για τη βαθμονόμηση του pH, του  $\text{PCO}_2$ , του  $\text{PO}_2$ , του Hct, του  $\text{Na}^+$ , του  $\text{K}^+$ , του  $\text{Cl}^-$ , του iCa γλυκόζης (Glu), και γαλακτικού σίδους (Lac) με τη χρήση του αναλυτή Stat Profile Prime CCS.

## Μεθοδολογία

Ανατρέψτε στο Εγχειρίδιο Οδηγίων Χρήσης του Αναλυτή Prime για τη Μεθοδολογία και τις Αρχές Εργασίας.

## Σύσταση

Οι όγκοι βαθμονομήτρη παραπέμπονται στον παραπάνω πίνακα. Αν και δεν περιέχονται συστατικά ανθρώπινης προέλευσης, ωστόσο, πρέπει να ακολουθήσετε ορθή εργαστηριακή πρακτική κατά τη χρήση των υλικών αυτών. (ΚΩΔ. ΕΠΤΑΦΟΥ NCCLS M29-T2).

## Προειδοποίηση και Προφύλαξη

Προειδοποίηση για ανθρώπινη προέλευσης χρήσης, οδηγίες κατάστασης συμπτωμάτων και συστάσεων για τη διαθέσιμη βαθμονόμηση, των πληρωμών για την αντιμετώπιση προβλημάτων, της μεθοδολογίας και των διαδικασιών έβασης.

Ανατρέψτε στο Εγχειρίδιο Οδηγίων Χρήσης του Αναλυτή Prime για την αντιμετώπιση προβλημάτων, της μεθοδολογίας και των διαδικασιών έβασης.

Ανατρέψτε στον Κατάλογο Βαθμονομήσης των Απορριμμάτων πρότεινε να γίνεται σύμφωνα με τις τοπικές οδηγίες. Οι ασκούσιοι απορριμμάτων περιήχουν συντηρητικό (προκατετέλετο στα μάτια, το δέρμα, και το συναντικαταστατικό).

## Φύλαξη

Φύλαξη στο σταθό 15–30 °C. Η μετρητήματα λήξης αναγράφεται στο μπροστινό τμήμα της κασέτας βαθμονόμησης.

## Θύρας Χρήσης

Ανατρέψτε στο Εγχειρίδιο Χρήσης του αναλυτή Prime για πλήρεις σημείωσης για την εκπόνηση της κασέτας και τις συστάσεις για τη διαστήματα βαθμονόμησης. Η κασέτα βαθμονόμησης πρέπει να ανατρέψεται απλά αρκετές φορές για την πλήρη ανασκόπηση του προγράμματος. Η κασέτα είναι έτοιμη για χρήση.

## Ικανοποιητή Πρότυπον

Αναγνωρίζεται πρότυπον ουσιών σύμφωνα με τη Πρότυπα Υλικά Αναφοράς NIST.

FR

## Description du produit

Le tableau ci-dessus indique les concentrations des composants pour les étoffes et les solutions contenues dans la cartouche étalon. Contient les solutions aqueuses suivantes dans pochettes souples individuelles logées dans une boîte carton : 3 étoffes (A, B et F), la solution de référence, plus une pochette pour les déchets. Chaque pochette comporte une cloue dans le rebord, une clousure est disposée en ligne le long de l'arrière de la boîte et la cartouche. Ces septums sont percés lors de l'insertion de la cartouche dans l'analyseur.

## Usage préconisé

La cartouche CCS étalon Stat Profile Prime est prévue pour l'étalonnage des valeurs de pH,  $\text{PCO}_2$ ,  $\text{PO}_2$ ,  $\text{Hct}$ ,  $\text{Na}^+$ ,  $\text{K}^+$ ,  $\text{Cl}^-$ , iCa, glucose (Glu) et lactate (Lac) en utilisant l'analyseur Stat Profile Prime CCS.

## Méthodologie

Voir les instructions d'utilisation de l'analyseur Prime pour la méthodologie et les principes de test.

## Composition

Les volumes des étalons sont indiqués dans le tableau ci-dessus. Ces solutions ne contiennent aucun composant d'origine humaine. Il est recommandé de respecter les pratiques de laboratoire dans la manipulation des produits. (REF. NCCLS DOCUMENT M29-T2).

## Avertissements et précautions :

Prévu pour utilisation en diagnostic in vitro.

Consulter les instructions d'utilisation de l'analyseur Prime pour les instructions d'emploi de ce produit et d'installation, y compris les recommandations concernant les intervalles d'étalonnage, ainsi que la méthodologie et les principes correspondants à la procédure de la preuve dans le Manuel d'instructions de usage de l'analyseur Prime. Suivre les pratiques standard requises pour la manipulation des réactifs de laboratoire. Repérer les cartouches étalons et les déchets conformément aux directives locales. La pochette à déchets contient un conservateur (inertant oculaire, catane et respiratoire).

## Stockage

Conserver à une température de 15-30 °C. La date d'expiration est imprimer sur l'avant de la cartouche étalon.

## Instructions d'utilisation

Consulter les instructions d'utilisation de l'analyseur Prime pour les instructions d'installation de la cartouche et les recommandations concernant les intervalles d'étalonnage. Réparer doucement la cartouche étalon plusieurs fois pour bien en mélanger le contenu. La cartouche est alors prête à l'emploi.

## Tracabilité des standards

Chaines d'étalonnage des paramètres selon les produits de référence standard du NIST (National Institute of Standards and Technology).

## Descrizione del prodotto

La tabella riportata sopra elenca le concentrazioni degli elementi costitutivi di calibratori e soluzioni contenute nella cartuccia calibratore. Contiene le soluzioni acquose seguenti in pochette singole fissate all'interno di una scatola di cartone: 3 calibratori (calibratore A, B e F), soluzione di riferimento e una sacca per i rifiuti flessibile. Ogni sacca dispone di un riduttore e di un setto. I riduttori esposti della sacca sono allineati lungo la parte anteriore della scatola della cartuccia. I setti vengono perforati al momento dell' inserimento della cartuccia nell' analizzatore.

## Uso previsto

Lo Stat Profile Prime Calibrator Cartridge CCS è previsto per la calibrazione di pH,  $\text{PCO}_2$ ,  $\text{PO}_2$ , ematocrito (Hct),  $\text{Na}^+$ ,  $\text{K}^+$ , iCa, glucosio (Glu) e lattato (Lac) da utilizzare con l'analizzatore Stat Profile Prime CCS.

## Metodo

Per informazioni sul metodo e sui principi delle procedure di analisi, consultare il Manuale d'instruzioni per l'uso dell'analizzatore Prime.

## Composizione

I volumi dei calibratori sono elencati nella tavola riportata sopra. Non contiene componenti di origine umana. Si raccomanda tuttavia di adottare le normali procedure di laboratorio durante la manipolazione delle sostanze. (REF. NCCLS DOCUMENTO M29-T2).

## Avvertenze e precauzioni :

Utilizzo diagnostico in vitro.

Per le istruzioni complete di installazione, istruzioni di calibrazione, consigli relativi agli intervalli di calibrazione, consultare le istruzioni per l'uso dell'analizzatore Prime. Adottare le procedure standard per la manipolazione dei reagenti di laboratorio. Smaltire le cartucce calibratore e i prodotti di scarico in conformità alla normativa vigente. La sacca a rifiuti contiene un conservante (inertante per occhi, pelle e vie respiratorie).

## Conservazione

Conservare a 15-30°C. Sulla parte anteriore di ciascuna cartuccia calibratore è stampata la data di scadenza.

## Istruzioni per l'uso

Per istruzioni complete sull'installazione della cartuccia e per consigli relativi agli intervalli di calibrazione, consultare le Istruzioni per l'uso dell'analizzatore Prime. Per miscelare il contenuto, invertire delicatamente più volte la cartuccia calibratore. La cartuccia è pronta per l'uso.

## Rilevabilità degli standard

Analiti rilevabili in base alle Standard Reference Materials del NIST (National Institute of Standards and Technology).



EC REP Nova Biomedical GmbH Hessenring 13A, Geb. G 64546 Mörfelden-Walldorf Germany

200 Prospect Street  
Waltham, MA 02454 U.S.A.

LPN 52706J 2020-02

PT

#### Descrição do produto

A tabela acima contém as concentrações dos constituintes para os calibradores e soluções contidas no cartucho de calibrador. Contém as soluções aquosas a seguir indicadas dentro de sacos maleáveis individuais acondicionados numa caixa de cartão: 3 calibradores (calibrador A, B e F), uma solução de referência e um saco maleável para as substâncias resíduais em caso de derrame. As instruções de uso e o rótulo de segurança estão dispostas em linha na parte de trás da caixa do cartucho. Estes seções são expostas durante a inserção do cartucho no analisador.

#### Uso pretendido

O Cartucho do Calibrador CCS Prime Stat Profilé é previsto para a calibração de pH, PCO<sub>2</sub>, PO<sub>2</sub>, Hct, Na<sup>+</sup>, K<sup>+</sup>, Cl<sup>-</sup>, iCa, glicose (Glú) e lactato (Lac) usando o Analisador CCS Prime Stat Profilé.

#### Metodologia

Consultar o Manual de Instruções do analisador Prime relativamente à metodologia e principios de teste.

#### Composição

Os volumes do calibrador encontram-se listados na tabela acima. Não contêm constituintes de origem humana, não obstante devem seguir-se as boas práticas de laboratório ao manusear-se estas substâncias. (REF. DOCUMENTO NCLCS M29-T2).

#### Avisos e advertências:

Para uso em diagnóstico in vitro. Consultar o Manual de Instruções do analisador Prime para instruções de utilização completas, instruções de instalação, recomendações sobre os intervalos de calibração, informações sobre o diagnóstico e resolução de problemas, bem como a metodologia e principios de teste.

Seguir as práticas de laboratório adequadas para o manuseamento de reagentes laboratoriais. Eliminar os cartuchos de calibrador e as substâncias residuais em conformidade com as diretrizes em vigor no local. O saco para as substâncias residuais contém conservantes (interande os olhos, da pele e das vias respiratórias).

#### Conservação

Conservar a 15-30°C. A data de validade está impressa na parte da frente do cartucho de calibrador.

#### Instruções de utilização

Consultar as Instruções de Utilização do analisador Prime para instruções de instalação completas do cartucho e recomendações sobre os intervalos de calibração.

O cartucho do calibrador tem de ser delicadamente invertido várias vezes para misturar homogeneamente o conteúdo. O cartucho está pronto a ser utilizado.

#### Rastreabilidade dos padrões

Os análitos foram analisados por comparação a materiais de referência certificados NIST.

SV

#### Produktbeskrivning

I ovansända tabell visas koncentrationer av beständsdelar för kalibratörerna och lösningararna som finns i kalibratörskassetten. Varje enskild flexibel påse som är innesluten i en kartong innehåller följande vattenhäftiga lösningsar: 3 kalibratörer (A, B och F), referenslösning och en flexibel sacker för rester. I varje påse finns en anvisning om användning och säkerhetsinformationsark. Ordna i en ordning som bäreren delen på kassettkortongen. Det görs här i dessa skiljeväggar när kassetten sätts in i analysatorn.

#### Avsedd användning

Stat Profile Prime Kalibratorkassett CCS är avsedd för kalibrering av pH, PCO<sub>2</sub>, PO<sub>2</sub>, Hct, Na<sup>+</sup>, K<sup>+</sup>, Cl<sup>-</sup>, iCa, glukos (Glú) och Laktat (Lac) med Stat Profile CCS analysatorn.

#### Metodik

Se bruksanvisningen för prime-analysatorn för provmetoder och principer.

#### Sammansättning

Kalibratörlövlar visas i ovansända tabell. Innehåller inte några beständsdelar av mänsklig ursprung. Korrekt laboratoriepraxis ska dock råda över material hanteras. (REF. NCLCS DOCUMENT M29-T2).

#### Varningar och försiktighetsåtgärder.

Avstå från laboratoriepraxis om försiktighetsåtgärder. Se till att följa anvisningar för Prime-analysatorn för fullständiga anvisningar för användning, installationsanvisningar, rekommendationer för kalibreringsintervaller, felökningsinformation samt metodik och principer för provprocéder.

Följ erforderlig standardpraxis för hantering av laboratoriereagenser. Kassera kalibratörskassetten och annan produkt enligt gällande föreskrifter. Användspåsen innehåller konserveringsmedel (interande för ögon, hud och andningsorgan).

#### Förvaring

Förvaras vid 15-30°C. Utgångsdatumen är tryckt på kalibratörskassetterns framsida.

#### Anvisningar för användning

Se bruksanvisningen för Prime-analysatorn för fullständiga anvisningar för installation av kassetten och rekommendationer för kalibreringsintervaller. Kalibratörskassetten måste vändas försiktigt flera gånger så att innehållet blandas ordentligt. Kassetten är klar att användas.

#### Sämpörmåga - Standarder

Analys spåras med NIST Standardreferensmaterial.

HU

#### Termék leírása

A fenti táblázat felsorolja a kalibrátorkortában található kalibrátorok és oldatok alakot és lemelemeinek koncentrációját. Az alábbi vizes elosztókat a környezetben található szennyezőkkel szemben véde. A kalibrátorok, referenciadát és az egy rugalmas hullámzóval rendelkezik. Mindegyik zárt tartalmaz egy illesztőszereknyit egy szepetummal. A szabadon manőverezhető illesztőszereleknek egy saját rendszere helyezkednek el a készlet dobozának hátsó részén. Ezek a szepetumok kiszűrőnek, amikor a készletet beillesztik az analizátorba.

#### Rendeltetési szempontú használat

A Stat Profile Prime Kalibrator Cartridge CCS kalibrátorkazetta a pH, PCO<sub>2</sub>, PO<sub>2</sub>, Hct, Na<sup>+</sup>, K<sup>+</sup>, Cl<sup>-</sup>, iCa, glukos (Glú) és laktát (Lac) kalibrálására szolgál a Stat Profile Prime CCS analizátorhoz használható.

#### Működtetés

A felszerelés működtetését és elveket lásd a Prime analizátor használati utasításában. A felszerelés működtetését követően a kalibrátorkortában vannak az eredeti termék dokumentumai.

#### Összetétel

A kalibrátorkortában található a fenti táblázatban vannak felsorolva. Nem tartalmaz emberi eredetű összetevőket, de az anyagok kezeléséről követni kell a helyes laboratóriumi gyakorlatot. (REF. NCLCS DOCUMENT M29-T2).

#### Fogyasztóként és ötvítményeket használata

A teljes használati utasítást, a téli- és télenyomtatott, a kalibrátori lemelek vonatkozó ajánlásokat, a hibákhoz kapcsolódó leírásokat a felszerelés működtetését követően lásd a Prime analizátor használati utasításban. Kivánsa a laboratóriumi reagensek kezelésére vonatkozó előírásokat a helyi irányelveknél megfelelően. Hullámzókat a helyi irányelveknél megfelelően helyezze hullámzába. A hullámzásnak többlet következménye, hogy a szemét, bőrt és légzőszerveket irritáló szert tartalmaz.

#### Tárolás

15-30 °C hőmérsékleten tárolandó. A szávatossági idő a kalibrátorkazetta elejére van nyomtatva. Használati utasítás. A készlet teljes telephelyi általában a kalibrátori lemelek vonatkozó ajánlásokat követően lásd a Prime analizátor használati utasításban. A kalibrátorkazetta többször átválosan meg kell fordítani tartalmának alapos összegyűjtésére érdékelben. A készlet használati kész.

#### Szabványok nyomon követésére

Az analízis visszavezethető az NIST standard referenciaanyagra.

JA

#### 製品の取扱

半分プレーティックターリッジに入っているキャリブレータおよび試料溶液の部分濃度を上記の表に示します。段々アルカリ電位が収められた後フレイブルバッケージには以下の水溶液が入っています。キャリブレータ3個(キャリブレータ A, B, F), 標準溶液、フレイブルバッケージ、各バッケージには隔壁付きフィットメントがあります。蓋出したバッゲットアンドマンが、カートリッジボックス背面に沿って1列に並んでいます。隔壁は、ナナライザへのカートリッジ挿入時に通路されます。

#### 用途

Stat Profile Prime キャリブレータ カートリッジ CCS は、Stat Profile Prime CCS 分析装置で pH, PCO<sub>2</sub>, PO<sub>2</sub>, Hct, Na<sup>+</sup>, K<sup>+</sup>, Cl<sup>-</sup>, iCa, グリコース(Glu)、および乳酸(Lac)をキャリブレーションするためで使用します。

#### 測定方法

検査の方法および原理については、Prime 分析装置の取扱説明書を参照してください。

#### 組成

キャリブレータの容量は上記の表に記載されています。ヒト由来成分は使用しておりませんが、これらの材料を扱うときは、医薬品安全試験実験基準に従ってください。(NCLCS DOCUMENT M29-T2参照)

#### 警告と注意:

体外診断用です。

詳しく使用方法、設置手順、キャリブレーション実行の推奨範囲、トラブルシューティング情報、検査手順の方法と原理については、Prime 分析装置の取扱説明書を参照してください。検査は次の取り扱いに要請される標準的な手順に従ってください。キャリブレータカートリッジと製品周辺物質は、各地域のガイドラインに従ってください。房液バッケージには保存料が含まれています(目、皮膚、呼吸器への刺激性があります)。

#### 保管

15-30°Cで保管してください。使用期限はキャリブレータカートリッジの前面に印刷されています。カートリッジ設置の詳細手順と推奨キャリブレーション間隔については、Prime 分析装置の取扱説明書を参照してください。キャリブレータカートリッジは、ゆっくりと数回反転し、内容物をよく混ぜてください。カートリッジ使用準備が整います。

#### 標準物質トレーサビリティ

分析物はNIST標準物質トレースされています。

KO

#### 제품 설명

상기 표에 표시된 측정기 카트리지에 들어있는 측정기 및 용액의 구성 성분은 표지에 기재되어 있습니다. 마루지 박스에 들어있는 각각의 신축성 용기는 다음 수준의 물이 들어 있습니다: 3 측정기(측정기 A, B, 및 F), 대조 용액 및 신축성 페리미터 용기, 각 용기는 각각과 피트먼트가 포함됩니다. 노란색 용기 그린트인트들은 카트리지 박스의 뒷면에 있어 일정을 정리됩니다. 카트리지를 분체에 설치하는 동안에 보호 각막들이 친집됩니다.

#### 용도

Stat Profile Prime 측정기 카트리지 CCS는 Stat Profile Prime CCS 분석기를 사용하여 pH, PCO<sub>2</sub>, PO<sub>2</sub>, Hct, Na<sup>+</sup>, K<sup>+</sup>, Cl<sup>-</sup>, iCa, 노란색(Glú) 및 청색(Lac)을 보여주는 데 사용됩니다.

#### 방법

테스트 방법과 원칙에 대한 설명은 Prime 분석기 치중 사용 설명서를 참조하십시오.

#### 성분

측정기 용액은 산기 도표에 있습니다. 인체 원형(human origin)은 포함되어 있지 않지만 이러한 물질을 취급할 때는 표준 치중성을 준수해야 합니다.(NCLCS DOCUMENT M29-T2 참조).

#### 경고 및 주의:

체외(사생급)에 진단용으로 사용하여 합니다.  
상세 사용 지침, 설치 지침, 보정 간격에 대한 권장 사항, 문제 해결 정보, 시험 절차의 방법과 원칙에 대한 설명을 확인하면서 Prime 분석기 치중을 사용 설명서를 참조하십시오. 실험실용 암력을 취급할 경우 필요한 표준 규정을 준수하십시오. 해당 지역 규정 지침에 따라 신축기 카트리지와 페리미터를 처리해야 합니다. 페리미터 용기는 눈, 미부 및 호흡기를 자극하는 병기부가 들어 있습니다.

#### 보관

15-30°C에서 보관합니다. 사용 막을 낀 때 사용합니다. 카트리지 설치 및 치중을 사용하는 데 시험합니다.

내용물은 일정히 혼합되게 측정기 카트리지 및 차례 아래로 부드럽게 뒤집어야 합니다.

#### 표준 주석

분체들은 NIST 표준 기준 물질까지 주목이 됩니다.

ZH

#### 产品描述

上表所示为校准液和校准盒内所含溶液的成分浓度。装在校准盒中的各类袋子内含有下列溶液：3种校准液(校准液A, B和F)、参考溶液和一个柔韧性塑料袋。每个袋子带有一个密封封条的小小装置。袋子上露出的小装置沿校准液纸盒的边缘成行排列。在将校准液插入分析仪时，这些隔膜将被剥落。

**预期用途**  
上表所示为校准液和校准盒内所含溶液的成分浓度。装在校准盒中的各类袋子内含有下列溶液：3种校准液(校准液A, B和F)、参考溶液和一个柔韧性塑料袋。每个袋子带有一个密封封条的小小装置。袋子上露出的小装置沿校准液纸盒的边缘成行排列。在将校准液插入分析仪时，这些隔膜将被剥落。

#### 方法学

关于检测方法学和原理，请参阅《Prime分析仪仅使用说明》手册。

#### 成分

校准液容量列于表上。不含人源性成分。不过，在处理这些材料时应遵循良好实验室操作规范。(参见NCLCS文件M29-T2)。

#### 警告和注意事项:

用于体外诊断用途。  
完整的使用说明、安装说明、校准时间间隔建议、疑难解答、检测程序的方法学和原理等，请参阅《Prime分析仪仅使用说明》手册。遵循使用实验室试剂的校准操作规程。

根据当地指导原则丢弃校准液废液与废物，废物袋含有防腐剂(对眼、皮肤和呼吸道有刺激性)。

#### 保存

保存在15-30°C的环境下。有效期打印在校准盒的前部。使用说明包括完整的校准液盒安装说明和校准时间隔建议，请参阅《Prime分析仪仅使用说明》手册。必须将校准液盒在室温条件下数次以将内容物完全混合。校准液盒处于即时可用状态。

#### 标准的可追溯性

分析物可被追溯至NIST标准参考材料。